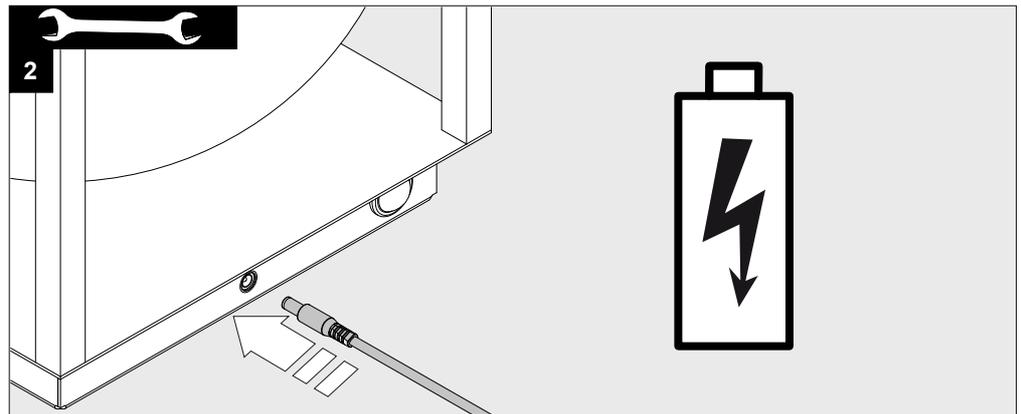
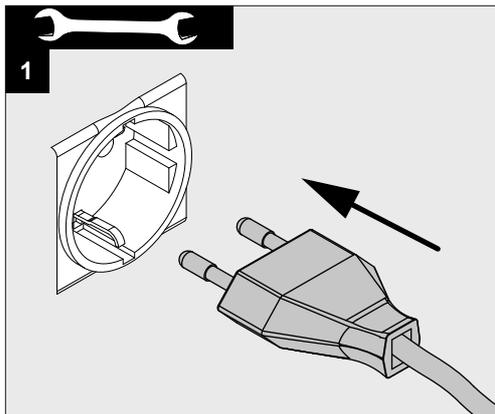
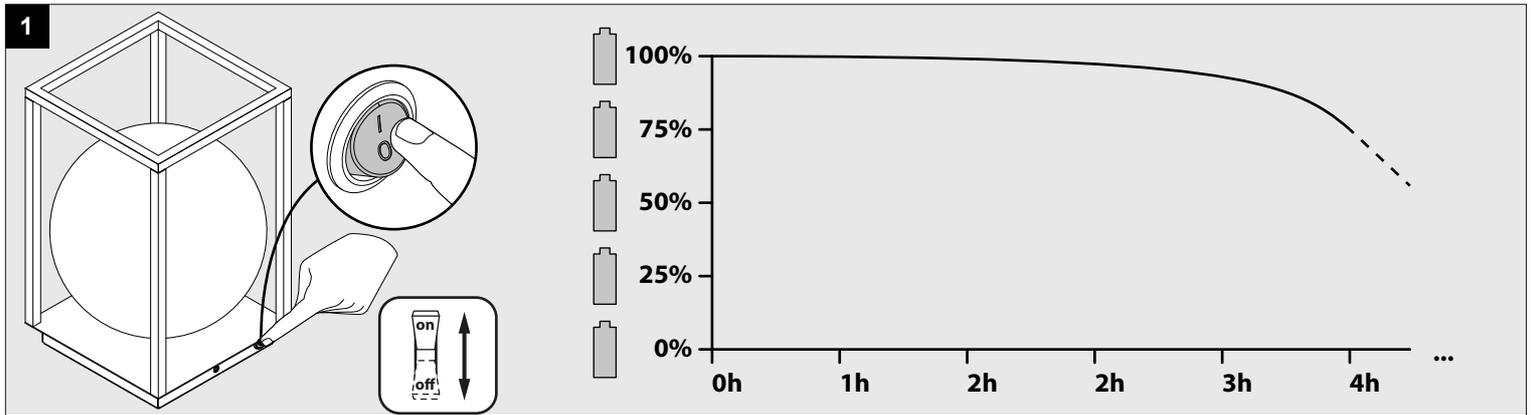
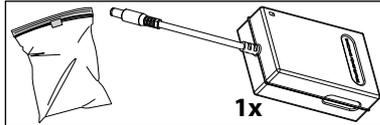
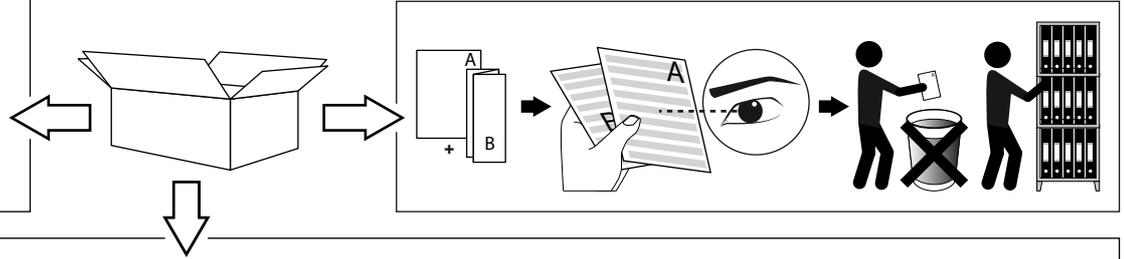


OONO F PORTABLE **A**





**Correct disposal of this product (Waste electrical & electronic equipment)**  
 正确处置本产品 (废弃的电气和电子设备)  
 Правильная утилизация этого продукта (Утилизация электрического и электронного оборудования)  
 التخلص الصحيح من هذا المنتج (تفكيك المعدات الكهربائية والإلكترونية)

**Correcte verwijdering van dit product (Elektrische & elektronische afvalapparatuur)**  
 Comment éliminer ce produit (Déchets d'équipements électriques et électroniques)  
 Korrekte Entsorgung dieses Produkts (Elektronmüll)  
 Eliminación correcta de este producto (Material eléctrico y electrónico de descarte)  
 Corretto smaltimento del prodotto (Rifiuti elettrici ed elettronici)



**Protected against solid objects greater than 12mm.**  
 防止直径大于 12mm 的固体异物进入。  
 Защита от твердых объектов размером более 12 мм.

**IP20** Beschermd tegen vaste voorwerpen die groter zijn dan 12 mm  
 Protégé contre les objets solides de plus de 12 mm  
 Geschützt gegen Festkörper größer als 12 mm  
 Protegido contra objetos sólidos superiores a 12 mm  
 Protetto contro oggetti solidi più grandi di 12 mm

محمي ضد الأجسام الصلبة أكبر من 12 مم

**Only suited for goods at Safety Extra Low Voltage (below 50 V-AC / 120 V-DC)**  
 商品具有双重绝缘，禁止接地。  
 Подходит только для товаров с безопасным сверхнизким напряжением (ниже 50 В переменного тока / 120 В постоянного тока)  
 مناسب فقط للبضائع ذات الجهد المنخفض الإضافي (أقل من 50 فولت تيار متردد / 120 فولت تيار مستمر)

**SELV**  
 Enkel geschikt voor toestellen op zeer lage veiligheids spanning (minder dan 50 V-AC / 120 V-DC)  
 Convient uniquement pour les produits à très basse tension de sécurité (moins de 50 V-AC / 120 V-DC)  
 Geeignet für Güter mit sehr niedriger Sicherheitsspannung (unter 50 V-AC / 120 V-DC)  
 Se recomienda únicamente para aquellos productos de tensión de seguridad muy baja. (menos de 50 V-AC / 120 V-DC)  
 Vale solo per prodotti a Bassissima tensione di sicurezza (inferiore a 50 V-AC / 120 V-DC)



This fitting should only be installed in rooms where direct contact with water is impossible  
 灯具安装在无法与水直接接触的房间里。  
 Этот фитинг следует устанавливать только в помещениях, где прямой контакт с водой невозможен

يجب تثبيت هذا التركيب فقط في الغرف حيث يكون الاتصال المباشر بالماء مستحيلًا

Installeer het armatuur enkel in ruimten waar direct contact met water onmogelijk is.  
 Cet équipement doit être installé dans des pièces hors de toute projection d'eau.  
 Diese Leuchte darf nur in Räumen verwendet werden, in denen ein direkter Kontakt mit Wasser nicht möglich ist  
 Este aparato solamente puede ser instalado en habitaciones donde el contacto directo con el agua sea imposible  
 Questo apparecchio di illuminazione deve essere installato solamente in locali in cui il contatto con l'acqua è impossibile.



The products comply with the requirements of all European Directives applicable to them and are intended for sale in the European Economic Area.  
 产品符合所有相应的欧盟指令，允许在欧洲经济区流通。  
 Продукция соответствует требованиям всех применяемых к ней Европейских Директив и предназначена для продажи на территории Объединенной Европы.

**CE**  
 تمتثل المنتجات لمتطلبات جميع توجيهات الاتحاد الجمركي الأوراسي المطبقة عليها والمخصصة للبيع في الاتحاد الاقتصادي الأوراسي.

De producten voldoen aan de eisen van alle daarop toepasselijke Europese richtlijnen en zijn bestemd voor verkoop op het grondgebied van verenigd europa  
 Les produits répondent aux exigences de toutes les directives européennes applicables et sont destinés à la vente sur le territoire de l'Europe unie  
 Die Produkte erfüllen die Anforderungen aller geltenden europäischen Richtlinien und sind für den Verkauf im Hoheitsgebiet von United Europe bestimmt  
 Los productos cumplen los requisitos de todas las directivas europeas que les son aplicables y están destinados a la venta en el territorio de la Unión Europea  
 I prodotti soddisfano i requisiti di tutte le direttive europee applicabili e sono destinati alla vendita nel territorio dell'Europa unita

The products comply with the requirements of all Eurasian Customs Union Directives applicable to them and are intended for sale in Eurasian Economic Union, and are intended for sale in the European Economic Area.  
 产品符合所有相应的海关联盟国家认证，允许在海关联盟国家流通。  
 Продукция соответствует требованиям всех применимых к ним Директив Евразийского таможенного союза и предназначена для продажи в Евразийском экономическом союзе, и предназначена для продажи в Европейском экономическом пространстве.

**EAC**  
 تمتثل المنتجات لمتطلبات جميع توجيهات الاتحاد الجمركي الأوراسي المطبقة عليها والمخصصة للبيع في الاتحاد الاقتصادي الأوراسي.

De producten voldoen aan de eisen van alle daarop toepasselijke Euraziatische douane-unie richtlijnen en zijn bestemd voor verkoop op het grondgebied van Euraziatische Economische Unie.  
 Les produits répondent aux exigences de toutes les directives applicables de l'Union douanière eurasiennne et sont destinés à la vente sur le territoire de la Euraziatische Economische Unie.  
 Die Produkte entsprechen den Anforderungen aller Richtlinien der Eurasischen Zollunion auf sie anwendbar und zum Verkauf in der Eurasischen Wirtschaftsunion bestimmt. und sind beabsichtigt zum Verkauf im Europäischen Wirtschaftsraum.  
 Los productos cumplen los requisitos de todas las directivas de la Unión Aduanera Euroasiática que les son aplicables y están destinados a la venta en el territorio de Unión Económica Euroasiática.  
 I prodotti sono conformi ai requisiti di tutte le Direttive dell'Unione doganale euroasiatiche applicabili a tali paesi e sono destinati alla vendita nell'Unione economica eurasiatica.

The products comply with the requirements of all Moroccan Directives applicable to them and are intended for sale in Morocco.  
 产品符合所有相应的摩洛哥认证，允许在摩洛哥流通。  
 Продукты соответствуют требованиям всех применимых к ним марокканских директив и предназначены для продажи в Марокко.

**MA**  
 تتوافق المنتجات مع متطلبات جميع التوجيهات المغربية النارية عليها والمخصصة للبيع في المغرب.

De producten voldoen aan de eisen van alle daarop toepasselijke Marokkaanse richtlijnen en zijn bestemd voor verkoop op het grondgebied van Marokko.  
 Les produits répondent aux exigences de toutes les directives marocaines applicables et sont destinés à la vente sur le territoire marocain.  
 Die Produkte entsprechen den Anforderungen aller für sie geltenden marokkanischen Richtlinien und sind für den Verkauf in Marokko bestimmt.  
 Los productos cumplen con los requisitos de todas las directivas marroquies que les son aplicables y están destinados a la venta en Marruecos.  
 I prodotti sono conformi ai requisiti di tutte le Direttive Marroccan ad essi applicabili e sono destinati alla vendita in Marocco.

The products comply with the requirements of all Great Britain's applicable directives and legislations and are intended for sale in Great Britain.  
 产品符合所有相应的英国认证，允许在英国流通。  
 Продукция соответствует требованиям всех действующих директив и законодательства Великобритании и предназначена для продажи в Великобритании.

**UK CA**  
 تتوافق المنتجات مع متطلبات جميع التوجيهات والتشريعات المعمول بها في بريطانيا العظمى وهي مخصصة للبيع في بريطانيا العظمى

De producten voldoen aan de eisen van alle toepasselijke richtlijnen en wetgevingen in Groot-Brittannië en zijn bedoeld voor verkoop in Groot-Brittannië.  
 Les produits sont conformes aux exigences de toutes les directives et législations applicables en Grande-Bretagne et sont destinés à la vente en Grande-Bretagne.  
 Die Produkte entsprechen den Anforderungen aller geltenden Richtlinien und Gesetze Großbritanniens und sind für den Verkauf in Großbritannien bestimmt.  
 Los productos cumplen con los requisitos de todas las directivas y legislaciones aplicables de Gran Bretaña y están destinados a la venta en Gran Bretaña.  
 I prodotti sono conformi ai requisiti di tutte le direttive e legislazioni applicabili della Gran Bretagna e sono destinati alla vendita in Gran Bretagna.

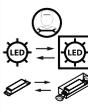
**Protected against an impact of 0,5 Joule (the equivalent of the impact of a falling mass of 0.25 kg from 200 mm above the impacted surface)**  
 保护其免受1焦耳的冲击 (相当于0,5公斤的坠落物的冲击。从被撞击表面上方400毫米处开始)  
 Защищен от удара в 0,5 Дж (эквивалент удара падающей массы 0,25 кг, с высоты 200 мм над ударяемой поверхностью)

**IK04**  
 محمي من ارتطام قدره ٠,٥ (ما يعادل ارتطام كتلة ساقطة قدرها ٠,٢٥ كيلوغرام، من ٤٠٠ ملم فوق السطح المتأثر)

Beschermd tegen een impact van 0,5Joule (het equivalent van de impact van een vallende massa van 0,25 kg, vanaf 200 mm boven het getroffen oppervlak)  
 Protégé contre un impact de 0,5 Joule (l'équivalent de l'impact d'une masse en chute de 0,25 kg, à partir de 200 mm au-dessus de la surface touchée)  
 Geschützt gegen einen Aufprall von 0,5 Joule (entspricht dem Aufprall einer fallenden Masse von 0,25 kg aus 200 mm Höhe über der Aufprallfläche)  
 Protegido contra un impacto de 0,5 Joule (el equivalente al impacto de una masa que cae de 0,25 kg, desde 200 mm por encima de la superficie impactada)  
 Protetto contro un impatto di 0,5 Joule (l'equivalente dell'impatto di una massa in caduta di 0,25 kg, da 200 mm sopra la superficie colpita)

**Replaceable (LED only) light source and control gear by a professional**  
 (仅针对LED) 光源及其控制设备只能由专业人员更换  
 (для СВЕТодиодных светильников) замена источника света и блока питания может быть произведена только квалифицированным специалистом

**Verlichtingsbron (enkel LED) en voorschakelapparaat kan enkel vervangen worden door een professional**  
 La source d'éclairage (uniquement LED) et le ballast ne peut être remplacé que par un professionnel  
 Die Lichtquelle (nur LED) und Vorschaltgerät kann nur von einem Fachmann ausgetauscht werden  
 La fuente de iluminación (solo LED) solo puede ser reemplazada por un profesional  
 La sorgente luminosa (LED) e l'alimentatore possono essere sostituiti solo da un professionista.



**Caution! Clean at least quarterly with water and a non-abrasive cloth**  
 注意！至少每季度用水和软布清洗一次  
 Внимание! Чистите как минимум раз в квартал водой и неабразивной тканью

**Aandacht! Reinig het toestel minstens per kwartaal met water en een niet schurende doek.**  
 Attention! Nettoyez au moins tous les trimestres avec de l'eau et un chiffon non abrasif  
 Vorsicht! Mindestens vierteljährlich mit Wasser und einem nicht scheuernden Tuch reinigen  
 ¡Cuidado! Limpie el dispositivo al menos cada tres meses con agua y un paño no abrasivo.  
 Attenzione! Pulire almeno trimestralmente con acqua e un panno non abrasivo



This product contains a light source of energy efficiency class E  
 本产品包含能效等级为 E 的光源  
 Этот артикул содержит источник света с энергоэффективностью класса E

**E**  
 يحتوي هذا المنتج على مصدر ضوء ذو كفاءة الطاقة E

Dit product bevat een verlichtingsbron van energie-efficiëntieklasse E  
 Ce produit contient une source d'éclairage de classe d'efficacité énergétique E  
 Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse E  
 Este producto contiene una fuente de iluminación de clase de eficiencia energética E  
 Questo prodotto contiene una fonte di illuminazione in classe di efficienza energetica E